

F. 97 — 2088

[97/22428]

**5 JUIN 1997. — Arrêté ministériel désignant les supérieurs hiérarchiques en matière de signalement au Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement**

Le Ministre de la Santé publique,  
 La Ministre des Affaires sociales,  
 Le Secrétaire d'Etat à l'Intégration sociale et à l'Environnement,

Vu l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant le signalement et la carrière des agents de l'Etat;

Vu l'avis du Conseil de Direction;

Vu le protocole du 26 mars 1997 dans lequel sont consignées les conclusions de la négociation menée au sein du Comité de Secteur XII — Affaires sociales;

Vu l'urgence,

Arrêtent :

**Article 1<sup>er</sup>.** Ont la compétence d'inscrire les faits ou constatations sur la fiche individuelle et d'établir les propositions de signalement :

— en ce qui concerne les fonctionnaires du niveau 1, les supérieurs hiérarchiques titulaires ou exerçant une fonction d'un grade du rang 13 au moins;

— en ce qui concerne les agents des niveaux 2+, 2, et 3, les supérieurs hiérarchiques titulaires d'un grade du rang 10 au moins, comptant une ancienneté de grade minimum de trois ans.

**Art. 2.** Le supérieur hiérarchique compétent doit appartenir au même rôle linguistique que le membre du personnel en cause ou satisfaire aux dispositions de l'article 43, § 3, alinéa 3, ou § 4, alinéa 1er, des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966.

Si le supérieur hiérarchique direct désigné sur la base de l'article 1<sup>er</sup> ne satisfait pas aux exigences fixées à l'alinéa précédent, il est remplacé par le supérieur le plus proche dans l'ordre ascendant de la hiérarchie, ou, le cas échéant, par l'adjoint bilingue du supérieur hiérarchique désigné.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur à la même date que l'arrêté ministériel fixant le règlement du personnel du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement.

Bruxelles, le 5 juin 1997.

Le Ministre de la Santé publique,  
 M. COLLA

La Ministre des Affaires sociales,  
 Mme M. DE GALAN

Le Secrétaire d'Etat à l'Intégration sociale et à l'Environnement,  
 J. PEETERS

N. 97 — 2088

[97/22428]

**5 JUNI 1997. — Ministerieel besluit tot aanwijzing van de hiérarchische meerderen die bevoegd zijn inzake de beoordeling bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu**

De Minister van Volksgezondheid,  
 De Minister van Sociale Zaken,  
 De Staatssecretaris voor Maatschappelijke Integratie en Leefmilieu,

Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de beoordeling en de loopbaan van het Rijkspersoneel;

Gelet op het advies van de Directieraad;

Gelet op het protocol van 26 maart 1997 waarin de conclusies van de onderhandeling gevoerd in het Sectorcomité XII — Sociale Zaken zijn vermeld;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluiten :

**Artikel 1.** Bevoegd zijn om feiten of bevindingen op de individuele fiche op te tekenen en de beoordelingsvoorstellen op te maken :

— wat betreft de ambtenaren van niveau 1, de hiérarchische meerderen titularis van of belast met een ambt van een graad van ten minste rang 13;

— wat betreft de personeelsleden van de niveaus 2+, 2, en 3, de hiérarchische meerderen titularis van een graad van ten minste rang 10, die ten minste drie jaar graadancienniteit tellen.

**Art. 2.** De bevoegde hiérarchische meerder moet tot dezelfde taalrol behoren als het betrokken personeelslid of voldoen aan de voorschriften van artikel 43, § 3, 3e lid of § 4, eerste lid, van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966.

Indien de op grond van artikel 1 aangewezen rechtstreekse hiérarchische meerder niet voldoet aan de vereisten bepaald in het vorige lid, wordt hij vervangen door de naaste meerder in de opklimmende volgorde van de hiérarchie die aan die vereisten voldoet of, in voorkomend geval, door de tweetalige adjunct van de aangewezen hiérarchische meerder.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op dezelfde datum als het ministerieel besluit van 17 april 1997 tot vaststelling van het reglement van het personeel van het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu.

Brussel, 5 juni 1997.

De Minister van Volksgezondheid,  
 M. COLLA

De Minister van Sociale Zaken,  
 Mevr. M. DE GALAN

De Staatssecretaris voor Maatschappelijke Integratie en Leefmilieu,  
 J. PEETERS

F. 97 — 2089

[97/22429]

**5 JUIN 1997. — Arrêté ministériel désignant les supérieurs hiérarchiques compétents au Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement pour faire les propositions provisoires en matière de peines disciplinaires**

Le Ministre de la Santé publique,  
 La Ministre des Affaires sociales,  
 Le Secrétaire d'Etat à l'Intégration sociale et à l'Environnement,

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, notamment l'article 78, § 5, modifié par l'arrêté royal du 31 mars 1995;

Vu l'avis du Conseil de Direction;

N. 97 — 2089

[97/22429]

**5 JUNI 1997. — Ministerieel besluit tot aanwijzing van de hiérarchische meerderen die bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu bevoegd zijn om de voorlopige voorstellen te doen inzake tuchtstraffen**

De Minister van Volksgezondheid,  
 De Minister van Sociale Zaken,  
 De Staatssecretaris voor Maatschappelijke Integratie en Leefmilieu,

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel, inzonderheid artikel 78, § 5, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 31 maart 1995;

Gelet op het advies van de Directieraad;